



Helix Charter High School

Dr. Mike Lewis, Executive Director



Escuela Preparatoria Autónoma Helix Charter

7323 University ave., La Mesa Ca 91942

Convenio de la demanda legal, Programa de Servicios de Instrucción Intensiva del Examen de Salida de la Preparatoria (CAHSEE)/Valenzuela

Atención: La sección 37254 del código educativo requiere que esta notificación sea publicada en la administración, la oficina de distrito y en la página de internet de las escuelas con alumnos del décimo al duodécimo grado. La carta debe cumplir con los requisitos de traducción de la sección 48985 del código educativo.

Padres ó tutores y estudiantes:

En Virtud al Código Educativo 37254 de California, por este medio se les comunica que:

1. Los alumnos, incluso aquéllos que están aprendiendo inglés, que no hayan pasado ambas partes del Examen de Egreso de Escuelas Preparatorias de California (CAHSEE) al final del 12° grado tienen derecho de recibir instrucción y servicios intensivos hasta dos años académicos consecutivos después de haber cursado el 12° grado o hasta que haya pasado ambas partes del examen CAHSEE, cualquiera de estas situaciones que ocurra primero;
2. Los alumnos que aprenden inglés, que no hayan pasado una o ambas partes del examen CAHSEE al final del 12° grado, tienen derecho de recibir servicios para mejorar su dominio en inglés según sea necesario para pasar las partes del examen CAHSEE que no hayan pasado, hasta dos años académicos consecutivos después de haber cursado el 12° grado o hasta que haya pasado ambas partes del examen CAHSEE, cualquiera de estas situaciones que ocurra primero; y
3. Los alumnos que no hayan pasado una o ambas partes del examen CAHSEE 12, al final del 12° grado tienen derecho de presentar una queja referente a la instrucción y servicios intensivos de acuerdo con los Procedimientos Uniformes de Queja si no se dio al alumno/alumna oportunidad de recibir instrucción y servicios intensivos hasta dos años académicos consecutivos después de haber cursado el 12° grado o hasta que haya pasado ambas partes del examen CAHSEE, cualquiera de estas situaciones que ocurra primero;

Si usted tiene preguntas sobre los servicios disponibles, desea obtener servicios, o presentar una queja referente a los servicios, sírvase contactar a Paula Ann Trevino en el # 7323 de University Avenue, La Mesa, California, 91942; (619) 644-1940. Nuestro personal trabajará con los padres/tutores y alumnos para garantizar que cada alumno con derecho reciba los servicios designados para ayudarlo a pasar el examen CAHSEE. Por favor aprovechen estas opciones; estamos aquí para ayudarlos a triunfar.